

Porównanie tłumaczeń I Kronik 6:78

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	A po drugiej stronie Jordanu koło Jerycha, na wschód od Jordanu, <i>dano</i> od pokolenia Rubena: Beser na pustyni z jego pastwiskami, Jahazę z jej pastwiskami;
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	A za Jordanem u Jerycha na wschód słońca od Jordanu, dane są w pokoleniu Rubenowem: Besor na puszczy, i przedmieścia jego, i Jahasa i przedmieścia jego.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	za Jordanem też, przeciw Jerycho, na wschód słońca Jordana, od pokolenia Ruben: Bozor w pustyni z przedmieściami jego i Jassa z przedmieściami jej,
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	A za Jordanem, koło Jerycha, na wschód od Jordanu, od pokolenia Rubena: Beser w pustyni z jego pastwiskami, Jahsę z jej pastwiskami,
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Zaś za Jardenem, przy Jerychu, na wschód od Jardenu, dano w pokoleniu Reubena: Becer na puszczy, wraz z jego przedmieściami, Jahcę wraz z przedmieściami,
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	a w regionie nadjordańskim, koło Jerycha na wschód od Jordanu, od plemienia Rubena Becer na pustkowiu, wraz z jego pastwiskami, i Jahac z jego pastwiskami,